



Fisheries and Oceans
Canada

Pêches et Océans
Canada

Variation Order

MAR-VAR-2020-182

FISHERIES ACT

Maritimes Region

Close Time

Variation Order 2020-182

The Regional Director-General, Maritimes Region, Department of Fisheries and Oceans, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby makes the annexed Order varying the close time for fishing for scallops in certain waters of Scallop Fishing Area 28C and 28D.

Issued at Mahone Bay, Nova Scotia, 25th November, 2020.

Doug Wentzell
Acting Regional Director-General
Maritimes Region



ORDER VARYING THE CLOSE TIME FOR FISHING FOR SCALLOPS
IN CERTAIN WATERS OF SCALLOP FISHING AREA 28C and 28D

Short Title

1. This Order may be cited as the Maritimes Region Close Time Variation Order, MAR-VAR-2020-182.

Variation

2. The close time as fixed by Section 63(1) and set out in item 28.2 and 28.3 of Schedule XVI of the *Atlantic Fishery Regulations, 1985* is hereby varied so that no person shall fish for scallop in a Scallop Fishing Area referred to in column I from a vessel of a class set out in column II, during the close time set out in Column III of the Schedule of this order.

Schedule

Column I		Column II	Column III
Item	Scallop Fishing Area	Vessel Class	Close Time
28.2	Scallop Fishing Area 28C	Classes C4450 to C4500	November 25, 2020 at 23:59 hours to January 12, 2021 at 06:00 hours.
28.3	Scallop Fishing Area 28D	Classes C4450 to C4500	November 25, 2020 at 23:59 hours to January 12, 2021 at 06:00 hours.

Coming Into Force

3. This Order shall come into force on November 25, 2020 at 23:59 hours and remain in force until January 12, 2021 at 06:00 hours, unless otherwise revoked.



NOTICE

Pursuant to Subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, the Regional Director-General, for the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region gives notice by Variation Order MAR-VAR-2020-182 that fishing for scallops in Scallop Fishing Areas 28C and 28D (portions of Scallop Production Area 1B), located within the Bay of Fundy, is **prohibited** by Vessel Classes C4450 to C4500 (Upper Bay), effective November 25, 2020 at 23:59 hours to January 12, 2021 at 06:00 hours.

The Vessel Classes are identified on a Licence or Vessel Registration Card.

For more information please contact the local Fishery Officer.

Doug Wentzell
Acting Regional Director-General
Maritimes Region

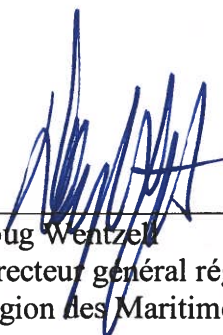


LOI SUR LES PÊCHES

Ordonnance de modification
d'une période de fermeture de la pêche
dans la région des Maritimes 2020-182

En application du paragraphe 6(1) du ***Règlement de pêche (dispositions générales)***, le directeur général régional du ministère de Pêches et Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant la période de fermeture de la pêche du pétoncle dans certaines eaux des zones de pêche du pétoncle 28C et 28D.

Fait à Mahone Bay (Nouvelle-Écosse) le 25 novembre 2020.



Doug Wentzell
Directeur général régional par intérim
Région des Maritimes



ORDONNANCE DE MODIFICATION DE LA PÉRIODE DE FERMETURE DE LA PÊCHE
DU PÉTONCLE DANS CERTAINES EAUX DES ZONES DE PÊCHE DU PÉTONCLE 28C
ET 28D

Titre abrégé

1. Ordonnance de modification d'une période de fermeture dans la région des Maritimes MAR-VAR-2020-182.

Modification

2. La période de fermeture établie au paragraphe 63(1) du *Règlement de pêche de l'Atlantique de 1985* et indiquée aux articles 28.2 et 28.3 de l'annexe XVI dudit règlement est par la présente modifiée, de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher le pétoncle dans une zone de pêche du pétoncle indiquée dans la colonne I de l'annexe de la présente ordonnance, à partir d'un bateau de la catégorie indiquée à la colonne II et pendant la période de fermeture indiquée à la colonne III de ladite annexe.

Annexe

Colonne I		Colonne II	Colonne III
Article	Zone de pêche du pétoncle	Catégorie de bateaux	Période de fermeture
28.2	Zone de pêche du pétoncle 28C	Catégories C4450 – C4500	25 novembre 2020 à 23 h 59 au 12 janvier 2021 à 06 h 00
28.3	Zone de pêche du pétoncle 28D	Catégories C4450 – C4500	25 novembre 2020 à 23 h 59 au 12 janvier 2021 à 06 h 00

Entrée en vigueur

3. La présente ordonnance prend effet le 25 novembre 2020 à 23 h 59 et demeurera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 12 janvier 2021 à 06 h 00.



AVIS

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes fait savoir, par l'ordonnance de modification MAR-VAR-2020-182, que la pêche au pétoncle dans les zones de pêche du pétoncle 28C & 28D (zone de production de pétoncle Un B (1B)) située dans la baie de Fundy est **interdite** aux bateaux des catégories C4450 à C4500 (Upper Bay), à compter du 25 novembre 2020 à 23 h 59, jusqu'au 12 janvier 2021 à 06 h 00.

La catégorie de bateau est indiquée sur le permis ou sur la carte d'immatriculation du bateau.

Pour de plus amples renseignements, prière de communiquer avec l'agent des pêches local.

Doug Wentzell
Directeur général régional par intérim
Région des Maritimes